

### Совет по Опек

*постановляет* уведомить подателя петиции о том, что если он желает искать удовлетворения, то ему надлежит обратиться в компетентный суд, и

*порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, уведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

*Восьмидесятое заседание,  
3 апреля 1950 года (Т/549).*

### 149(VI). Петиция от Union des populations du Cameroun, Comité central du groupement de Bafou, относящаяся к Камеруну под французским управлением

*Действуя* на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

*приняв и рассмотрев* на своей шестой сессии петицию от Union des populations du Cameroun, Comité central du groupement de Bafou (Т/Pet.5/38), в консультации с Францией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на Ватье,

*приняв к сведению* замечания управляющей власти (Т/518), а также устное заявление особого представителя по этой петиции,

*отметив* заверения управляющей власти в том, что Совет нотаблей уделяет особое внимание земельному вопросу, поднятому в вышеуказанной петиции, и что в дальнейшем этим вопросом будет заниматься Представительная ассамблея Камеруна,

### Совет по Опек

*настоячиво предлагает* управляющей власти прилагать большие усилия по урегулированию этого вопроса,

*выражает надежду*, что податели петиции окажут управляющей власти всяческое содействие в ее попытке найти удовлетворительное разрешение вопроса,

*предлагает* управляющей власти уведомлять Совет о всех действиях, предпринимающихся в этом отношении, и

*порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, уведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

*Восьмидесятое заседание,  
3 апреля 1950 года (Т/550).*

### 150(VI). Петиция Жана Ниунгу Нга, относящаяся к Камеруну под французским управлением

*Действуя* на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

*приняв и рассмотрев* на своей шестой сессии петицию Жана Ниунгу Нга (Т/Pet.5/47), в консультации с Францией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на Ватье,

*приняв к сведению* устное заявление особого представителя по этой петиции,

### Совет по Опек

*постановляет* уведомить подателя петиции, что, по мнению Совета, спор, упоминаемый в его петиции, может быть разрешен компетентным судом,

*выражает надежду*, что управляющая власть постарается оказать содействие по представлению этого дела на рассмотрение суда, и

*порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, уведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

*Восьмидесятое заседание,  
3 апреля 1950 года (Т/551).*

### 151(VI). Петиция Иерима Аббо Мухамаду, относящаяся к Камеруну под французским управлением

*Действуя* на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

*приняв и рассмотрев* на своей шестой сессии петицию Иерима Аббо Мухамаду (Т/Pet.5/57), в консультации с Францией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на Ватье,

*приняв к сведению* устное заявление особого представителя по этой петиции,

### Совет по Опек

*постановляет*, что со стороны Совета не требуется принятия никаких мер по этой петиции, и

*порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, уведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

*Восьмидесятое заседание,  
3 апреля 1950 года (Т/552).*

### 152(VI). Петиция Нсангу Мусса, относящаяся к Камеруну под французским управлением

*Действуя* на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

*приняв и рассмотрев* на своей шестой сессии петицию Нсангу Мусса (Т/Pet.5/31), в консультации с Францией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на Ватье,

*приняв к сведению* устное заявление особого представителя по этой петиции,

### Совет по Опек

*постановляет*, что со стороны Совета не требуется принятия никаких мер по этой петиции, и

*порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, уведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

*Восьмидесятое заседание,  
3 апреля 1950 года (Т/553).*